

miesięcznik

WYDAWCA: SAMORZĄD GMINY ZGIERZ



# *Na Ziemi Zgierskiej*

ROK XI, NR 12 (153) GRUDZIEŃ 2004 ISSN 1425 - 9370



*Święta Bożego Narodzenia  
przynoszą nam chwile radości,  
spokoju i zapomnienia o codziennych troskach.  
To szczególnie czas życzliwości i ciepła rodzinnego.*

*Życzymy, aby radość i nastrój Świąt Bożego Narodzenia  
towarzyszył przez cały nadchodzący czas,  
a Nowy Rok 2005 upłynął w zdrowiu i w szczęściu,  
spełnił nadzieje i marzenia oraz  
przyniósł wiele satysfakcji z własnej pracy.*

*Ryszard Barylski  
Przewodniczący Rady  
Gminy Zgierz*

*Zdzisław Rembisz  
Wójt Gminy Zgierz*

## XIII Fina Wielkiej Orkiestry wi tecznej Pomocy w Zgierzu

Ju zaledwie miesi c dzieli nas od kolejnego, XIII Fina u Wielkiej Orkiestry wi tecznej Pomocy. 9 stycznia 2005 roku b dziemy zbierać pieni dze na zakup nowoczesnego sprz tu do diagnostyki i leczenia w neonatologii i pediatrii. Jednak zgierski Sztab coraz bardziej obawia si o organizacj tradycyjnego koncertu. Na razie wszystko wskazuje na to, e program tej wyj tkowej niedzieli ograniczy si jedynie do kwesty na ulicach naszego miasta. Jak zwykle przeszkod



s finanse. Niestety sztaby nie posiadaj bud et w, a o pieni dze coraz trudniej.... Je li w najbli szym czasie nie znajdzie si kto , kto pomo e w organizacji koncertu WO P - 9 stycznia nie b dzie sceny, rock'n'rolla, wsp lnej rado ci i zabawy...

Organizatorzy zgierskiej orkiestry licz jednak, e jeszcze uda znale ć si firm b d , kt ra wesprze XIII Fina , bo pomys w jest wiele, ale brakuje rodk w na ich realizacj . Organizatorzy zapewniaj , e postaraj si przygotować przynajmniej imprez dla najm odszych z licytacjami i loteri fantow . Do wsp pracy

zaproszono tak e pub Corona".

P ki co, trwaj przygotowania do kwesty, w kt rej we mie udzia 400 wolontariuszy z identyfikatorami (tyle ankiet przyznano naszemu miastu) i zapewne wiele os b towarzyszy cych szcz liwym posiadaczom puszeki orkiestrowej. Ca a pula identyfikator w zostanie podzielona pomi dzy szk o y gminy i miasta. Do udzia u w

kwe cie zaproszeni zostan tak e przedstawiciele Rady Miasta Zgierza oraz zgierskie w adze i jak zwykle pracownicy szpitala wojewodzkiego.

Sztab XIII Fina u WO P zosta w tym roku przyj ty pod skrzyd a Miejskiego O rodka Sportu i Rekreacji w Zgierzu i je li koncert w

og le b dzie - to niew tpliwie na jego terenie. P ki co, organizatorzy l do firm b agalne pisma i ca y czas licz na to, e pojawi si sponsor zgierskiego koncertu orkiestrowego. Miejmy nadziej , e 13. fina nie oka e si dla Zgierza pechowym...

*Robert Borowski*  
*Szef Sztabu Wielkiej Orkiestry*  
*wi tecznej Pomocy w Zgierzu*

Szanowni Pa stwo,

Od Waszej decyzji i dobrej woli zale eć b dzie w tym roku XIII Fina Wielkiej Orkiestry wi tecznej Pomocy w Zgierzu. Na razie wszystko wskazuje na to, e program tej wyj tkowej niedzieli ograniczy si jedynie do kwesty na ulicach naszego miasta.

NIE B DZIE TRADYCYJENGO KONCERTU ORKIESTROWEGO!!!!!! Jeste cie Pa stwo przys owiow ostatni desk ratunku". Pilnie poszukujemy firmy, instytucji, kt ra zechce sfinansowa organizacj koncertu fina owego, b d cego przez wiele lat swoistym podzi kowaniem dla mieszka c w za to, e s z orkiestr od lat.

Niestety sztaby nie posiadaj bud et w, a o pieni dze coraz trudniej.... Je li w najbli szym czasie nie znajdzie si kto , kto pomo e nam w organizacji koncertu WO P - 9. stycznia nie b dzie sceny, rock'n'rolla, wp lnej rado ci i zabawy...

G wna intencj Wielkiej Orkiestry wi tecznej Pomocy s jednak kwesty uliczne, kt re pozwalaj zebrać pieni dze na ratowanie ycia i zdrowia najm odszych. My r wnie b dziemy uczestniczyć w tym przedsi wzi ciu. To mo emy obiecać. W 2005 roku na ulice Zgierza wyjdzie pond 400 wolontariuszy z puszkami, by kwestować na ZAKUP NOWOCZESNEGO SPRZ TU DO DIAGNOSTYKI I LECZENIA W NEONATOLOGII I PEDIATRII. Sztab zgierski b dzie dzia ać nawet, je li nie b dzie nam dane organizować imprez ulicznych dla mieszka c w - tak bardzo charakterystycznych dla tej wyj tkowej, zimowej niedzieli.

Liczmy jendnak na Pa stwa pomoc. W imieniu Sztabu XIII Fina u WO P w Zgierzu,

*Robert Borowski*

**Z okazji wi t Bo ego Narodzenia i nadchodz cego Nowego Roku wszelkiej pomy lno ci, zdrowia, rado ci i spokoju ducha rolnikom i mieszka com Gminy Zgierz**

**yczy**

**Prezydium Rady Miejsko Gminnego Zw. Rol. K ek i Org. Rol. w Zgierzu.**



**Zdrowia i wszelkiej pomy lno ci na wi ta Bo ego Narodzenia oraz nadchodz cy nowy 2005 rok**

**yczy**

**Marcin Karpi ski**

**Radny Powiatu Zgierskiego**



**Z W jtem Gminy Zgierz  
Zdzisławem Rembiszewskim o jaglach,  
Mikołaju i zapachu wi tecznej  
choinki rozmawia Adrianna  
Dobrzańska - Dudkowska.**

**Czy W jt Gminy Zgierz wierzy w  
wi teco Mikołaja?**

- Jak móg bym nie wierzyć. Gdy by em dzieckiem zawsze mnie odwiedza. Przychodzi zawsze po kolacji wigilijnej. Niestety, gdy doros em nigdy ju nie mia em okazji go zobaczyć.

**Jakie prezenty jako dziecko lubi  
Pan dostawać ?**

- Przeważnie dostawa em s odczyt i księki, które lubi do dziś. Pamiętam pięknie ilustrowane baśnie Andersena czy bajki o korsarzu Palemonie. Nie mog em się doczekać, kiedy skończy się kolacja wigilijna i b d m g zacząć je czytać.

Najbardziej utkwi o mi w pamięci, kiedy mia em kilka lat i na wi teco przyjecha o do nas wujostwo z Francji. Przywie li prezenty o jakich w Polsce dzieci nawet nie marzy y, bo nie wiedzia y o istnieniu takich zabawek. To by ma y czo g, który wygl d a zupełnie jak prawdziwy i sam się porusza. Dosta em ten worek samochodzik w, takich jak dzisiejsze resoraki. Samochodziki te by y we Francji do czane do proszk w do prania jako gad et reklamowy. Wszystkie dzieci z okolicy przychodzi y ogl d ać te zabawki.

**Gdzie Pan w tym roku sp dza wi-  
gili ?**

- Wigili podobnie jak ca e wi ta sp dzam w domu, w gronie rodziny. Czas wi t to u nas wielki zjazd rodzinny, zwykle przy stole zasiada kilkana cie os b. Wigilia nie zaczyna się przy pierwszej gwiazdce, trudno zebrać wszystkich o tak wczesnej porze, ponieważ go cie zje d aj z Łodzi i z Kalisza - rodzinnych stron mojej ma onki. Kiedy ju wszyscy dojad zbieramy się przy stole wigilijnym. Wieczorz rozpoczyna nestorka naszego rodu, moja 93-letnia mama, dzieli op atek, rozpoczyna wsp ln modlitw , a podczas kolacji decyduje o kolejno ci podawanych potraw.

**A jakie to potrawy?**

- Tradycyjny zestaw, jaki kr luje chyba w ka dym domu: barszczyk z uszkami, zupa grzybowa, pierogi z kapust i grzybami, kapusta z grochem. Zawsze jest dwana cie da. Ja najbardziej lubi sma onego karpia w wydaniu mojej ony, grzyby w mietanie, makieki i jag y, no i oczywi cie pachn cy kompot z suszonych owoc w.

**Z tego wynika, e przyrz dzanie wig-  
ilijnych potraw to specjalno kobiet, a  
jaki wk ad maj panowie w wi teczne  
przygotowania ?**

- O bardzo du y, my po prostu trzymamy za panie kciuki, eby wszystko się uda o. A tak poważnie, to od samego pocz tku bior czynny udział w tym ca ym wi teczonym zamieszaniu. Razem z on i c rk robimy zakupy. Jest to bardzo pracoch onne. W przed wi teczonym sprz taniu nie uczestnicz , bo to jednak kobiety wiedz najlepiej jak co ma być zrobione, ale w tym czasie wraz z synem zajmuj się przygotowaniem wigilii od strony technicznej, czyli przygotowuj siano pod obrus, oprawiam karpie, ustawiam choink i wsp lnie ca rodzin j ubieramy.

**Poza zwyczajem umieszczania siana  
pod obrusem, czy kultywuje si u  
Pana w domu jeszcze jakie inne  
tradycje zwi zane z wigili ?**

- Na st jest podana tradycyjna liczba potraw czyli 12, przygotowywane jest jedno puste miejsce z nakryciem dla zb kanego w drowca. Przy spo ywaniu kolejnych da wigilijnych ka dy z biesiadnik w musi oddać odrobin potrawy na specjalny talerz. Po zako czonej wieczerzy gospodarz domu idzie do zagrody, eby podzielić mi dzy zwierztami specjalny op atek i resztki ze sto u wigilijnego. Kiedy robi to m j ojciec, teraz robi to ja, a w przysz o ci być mo e m j syn. Je li się wtedy dobrze ws uchać, mo na us yszeć, co m wi zwierz ta. Tradycj w naszej rodzinie jest drzewko - choinka jest zawsze ywa, pachn ca, przybrana cukierkami i orzechami. Siano pod obrusem przypomina o miejscu narodzin Pana Jezusa, ale spe nia te inn rol w naszej tradycji - po zako czeniu wigilijnej wieczerzy wyci gamy po jednym d ble, ka dy swoje i por wnujemy je. D ugo é i kszt t wr d ugo é i przebieg ycia - oczywi cie z wielkim przymrueniem oka. P niej biegniemy sprawdzić, co wi ty Mikołaj zostawi dla nas pod choink. Do tradycji nale y r wnie wsp lne piewanie kol d i co ciekawe to m ode pokolenie inicjuje kol dowanie. W naszej rodzinie wszelkie tradycje zwi zane ze wi tami s ch tnie kultywowane przez m odcych, z czego bardzo się cieszymy. Wiecz r wigilijny ko czymy tradycyjnie - wypraw na Pasterk

**Dzi kuj za rozmow i ycz aby  
w tegoroczn wigili wreszcie uda o  
si Panu spotka ze wi tym  
Mikołajem.**

**Przepis na jag y:**  
**Op ukan kasz jaglan zalewamy  
mlekiem i namaczamy przez 2 godz.  
Gotujemy w tym samym mleku z  
dodatkiem mas a a sp cznieje i  
b dzie mi kka.  
Ugotowan kasz wyk adamy na  
talerz, posypujemy cukrem zmie-  
szanym z cynamonem.**  
**Jag y jemy eby cieszy si  
powodzeniem i materialnym dos-  
tatkami w yciu.**



# Sesja Rady Gminy

Dwudziesta piąta sesja Rady Gminy Zgierz odbyła się 2 grudnia 2004 roku i po wzięciu pod uwagę uchwałom zwanym z przygotowaniem budżetu na rok 2005. Jako pierwszą radę przyjęła uchwałę w sprawie określenia stawek podatku od rodk w transporcie.

Rada określiła wysokość stawek rocznych dla samochodów ciężarowych w zależności od dopuszczalnej masy całkowitej oraz jego wpływu na środowisko naturalne. Od podatku zwolnione zostały rodk transportowe służące do celów ochrony przeciwpożarowej oraz wykorzystywane wyłącznie dla potrzeb jednostek i zakładów budżetowych. Nowe stawki obowiązują od 1 stycznia 2005 roku.

Następna uchwała dotyczyła określenia stawek i zwolnień w podatku od nieruchomości na terenie Gminy Zgierz na rok 2005. Określone zostały stawki podatku od gruntów, od budynków w lub ich części oraz od budowli. Stawki te uzależnione są od rodzaju gruntu w lub typu zabudowy. Z podatku zwolnione zostały między innymi budynki i budowle służące do wydobywania i przesyłania wody do celów zaopatrzenia oraz budynki i budowle służące działalności w zakresie bezpieczeństwa publicznego i ochrony przeciwpożarowej. Radni postanowili nie zwiększać wysokości stawek podatku od nieruchomości dla: 1. gruntów w tzw. pozostałościach oraz zajętych na prowadzenie odpłatnej statutowej działalności pożytku publicznego oraz organizacji pożytku publicznego. 2. od budynków w lub ich części związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej oraz od budynków w mieszkalnych lub ich części zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej.

Uchwała w sprawie obniżenia średniej ceny skupu żyta przyjmowanej jako podstaw obliczania podatku rolnego na 2005 rok na terenie Gminy Zgierz

obniżyć o średnią cenę żyta za okres trzech kwartałów w 2004 roku i jako podstaw obliczenia podatku na rok 2005 przyjęto kwotę 34,57 zł za 1 kwintal.

Przyjęła uchwałę tych na XXV sesji Rady Gminy porządkowa o budżecie gminy roku 2004. Przyjęte zostały zmiany przychodów i wydatków w rodk w specjalnych, Gminnego Funduszu Ochrony środowiska i Gospodarki Wodnej, a także zmian w dochodach budżetu gminy i zmian w budżecie gminy w zakresie zadań publicznych.

Do Rady Gminy Zgierz wpłynęły wnioski z Gminnego Zakładu Komunalnego w sprawie zmiany w planie finansowym na rok 2004. Wniosek wynika ze zwiększenia przychodów w zakładzie, powstałych z wyszczególnionych w tym tytułu budowy wodociągów i przyjętych na kwotę 155 tys. zł oraz z tytułu wykonania prac remontowych na drogach i obiektach gminnych na kwotę 130 tys. zł. Dodatkowe wpływy przeznaczone zostaną na zakup materiałów oraz usług związanych z wykonywanymi pracami. Rada Gminy pozytywnie odniosła się do zgłoszonego wniosku i podjęła decyzję o zmianie w planie finansowym GZK.

*Bogusława Szczecińska*

**XXVI sesja  
Rady Gminy Zgierz  
odbędzie się  
22 grudnia  
w Gminnym Orodku  
Kultury w Dzierżnej  
Początek o godzinie  
10.00**

## Komisja Rolnictwa i Ochrony środowiska

Posiedzenie Komisji Rolnictwa i Ochrony środowiska Rady Gminy Zgierz, które odbyło się 26 listopada po wzięciu pod uwagę innymi działelnymi Izby Rolniczej oraz opiniowaniu projektu uchwały zwanym z ustaleniem wysokości podatku rolnego w 2005 roku, określenia stawek i zwolnień od podatku od nieruchomości na terenie gminy Zgierz.

Przedstawiciel Izby Rolniczej z terenu naszej gminy, Tadeusz Kubiak, poinformował uczestników posiedzenia o zadaniach i biegnących działelnymi tej, powołanej na mocy ustawy, organizacji. Izba samorządu rolniczego działającą w rzecz rozwiązania problem w rolnictwie i reprezentującą interesy zrzeszonych w nim podmiotów. Podstawowym celem, dla którego została założona jest stworzenie dla polskiego rolnictwa stabilnych i przejrzystych warunków dla funkcjonowania i rozwoju. Izby Rolnicze reprezentują interesy wszystkich rolników. Organami izby są: walne zgromadzenie, zarząd i komisja rewizyjna. Członkowie walnego zgromadzenia wybierani są w bezpośrednich i tajnych wyborach na trzyletni kadencję. Okręgiem wyborczym jest gmina. Z kandydatów gminy wybiera się dwóch kandydatów. Siedziba Rady Powiatowej Izby Rolniczych mieści się w Zgierzu, w budynku KRUS przy ul. Długiej 19.

Informacje związane z ustaleniem wysokości podatku przedstawił E. Kubiak - Skarbnik Gminy Zgierz. Radni Komisji rolnictwa w głosowaniu opowiedzieli się za utrzymaniem obowiązuje stawki podatku rolnego oraz obniżeniem stawki podatku od nieruchomości. Ponadto radni pozytywnie zaopiniowali zmiany stawki podatku od rodk w transporcie.

*Mateusz Fajst - wiceprezident*

# Paszporty dla koni

**Od 1 stycznia 2005r. konie wprowadzane do obrotu (w tym transportowane poza obrębem gospodarstwa) muszą posiadać specjalny dokument - tzw. paszport.**

Od 01 lipca 2003 r. Polski Związek Hodowców w Koni (PZHK) identyfikuje i wydaje paszporty koniom rasy: małopolskiej, wielkopolskiej, polski koń szlachetny p. krwi, laskiej, polski koń zimnokrwisty, huculskiej, konik polski i koniom wpisanym do rejestru kucyków i koni małych. Konie bez pochodzenia (rebita i dorosłe osobniki) będą identyfikowane i zaopatrywane w paszporty również przez PZHK.

PZHK, dla ułatwienia Państwu uzyskania paszportu, działa poprzez 15 Wojewódzkich / Okręgowych Związków w Hodowców w Koni (OZHK) bliższych miejscu zamieszkania osób wnioskujących o paszport. Do właściwego Związku należy się zwrócić, aby uzyskać paszport.

## Paszport konia

Paszport konia to 24 stronicowa księczka zawierająca informacje o kolejnych posiadaczach konia, nazwie i numerze przyręciowym (identyfikacyjnym) konia, jego pochodzeniu - jeżeli jest ono udokumentowane co najmniej wiadectwem pokrycia klaczy. Dalszą częścią paszportu to informacje dotyczące zdrowia konia, szczepień i badań laboratoryjnych oraz bardzo ważna ostatnią częścią paszportu, w której posiadacz konia decyduje, czy chce aby jego zwierzę po ubiciu mogło być kiedykolwiek, nawet w dalekiej przyszłości, przeznaczone do spożycia przez ludzi lub, czego nie chce.

**Ale uwaga!** Decyzja, że zwierzę nie jest przeznaczone do spożycia przez ludzi jest nieodwracalna, bowiem lekarz weterynarii w takim przypadku może zastosować w leczeniu konia lekarstwa, których pozostałości w mięsie są szkodliwe i taki koń nigdy nie będzie mógł być przeznaczony do spożycia przez ludzi. Natomiast decyzja, że koń może być ubity z przeznaczeniem na mięso jest odwracalna i na każdym etapie życia konia jego posia-

dacz może zmienić decyzję i wskazać, że mogą być stosowane specyfiki, które rezydują w mięsie. Tak więc ta decyzja należy podejmować z największą rozwagą i lepiej zdecydować, że koń jest przeznaczony do spożycia.

## Zdarzenia z życia konia, które będą odnotowywane w paszporcie:

**Urodzenie** - dla koni hodowlanych, wpis w rubrykach rodowodowych w paszporcie, wydany na podstawie wiadectwa pokrycia klaczy, zastępuje "Dowód urodzenia rebita", dla koni o nieudokumentowanym pochodzeniu rubryki te będą wykreślone. Zgodnie z Ustawą o oszuceniach rebita do rejestru musi nastąpić przed odsadzeniem rebita od matki, najpóźniej do 6 miesięcy życia.

**Zmiana posiadacza** - paszport jest wyposażony na końcu w dwie perforowane kartki, które służą do informowania o zmianie posiadacza konia. Informacje tam wpisane podpisują sprzedawcy i kupujący. Nowy posiadacz jest zobowiązany do zgłoszenia zmiany w tym OZHK, na terenie którego będzie stacjonował koń. Zmiana musi być dokonana w ciągu 7 dni.

Posiadacz konia jest zobowiązany do zgłoszenia w ciągu 7 dni faktu padnięcia, zgonu lub uboju konia i zwrócenia paszportu do OZHK, który dokona ostatniego wpisu o zmianie posiadacza. W przypadku uboju konia w rzeźnię, obowiązek poinformowania o tym fakcie OZHK i zwrócenia paszportu spoczywa na rzeźniku.

Koniu, który został sprzedany za granicą,

musi być przekazany nabywcy wraz z paszportem. Obowiązek zawiadomienia o tym fakcie w właściwego OZHK spoczywa na ostatnim polskim posiadacz konia (w przypadku obcokrajowca, który jest posiadaczem konia z polskim paszportem, obowiązek spoczywa również na tej osobie).

Konie sprowadzone z zagranicy, o ile posiadają paszporty zgodne z wymaganiami Ustawy, zachowują te paszporty jako obowiązujące. Fakt sprowadzenia takich koni należy zgłosić w właściwemu OZHK w terminie 30 dni od przeprowadzenia granicznej kontroli weterynaryjnej. Adnotacja w paszporcie o posiadaczu, który sprowadzi konia do Polski musi być dokonana przez podmiot, który wystawi ten paszport za granicą.

## Uwaga!

Zgodnie z Ustawą od 01.01.2005 r. w "Zgłoszeniu konia do rejestru" musi być podany numer identyfikacyjny ojca /odnotowany na wiadectwie pokrycia klaczy/ i matki zgaszanego rebita, a to oznacza, że do 31 grudnia 2004 r. wszystkie klacze

i ogiery działające w rozrodzie muszą być zgłoszone do Rejestru w celu opisanie i nadania numeru identyfikacyjnego. Do tej daty również wszystkie konie wprowadzane do obrotu, a przez to należy rozumieć także transport muszą posiadać paszporty. Czasu jest więc niewiele i dlatego z wyposażeniem konia w ten dokument należy zwlekać aby nie zamknąć sobie możliwość wyjechania z koniem poza obręb własnego gospodarstwa.

*oprac. Mateusz Fajst i wicki*



Druki Zgłoszenia konia do rejestru pobrać można w Biurze Powiatowym ARiMR oraz w siedzibie Okręgowego Związku Hodowców w Koni w Łodzi:  
90-117 Łódź, ul. Narutowicza 7/9 pok. 335  
tel/fax (0-42) 632-05-59

## Jak pozyskać pieniądze do gospodarstwa rolnego?

**Gdzie są pieniądze? Sposób pozyskiwania zewnętrznych środków finansowania rozwoju gospodarstw rolnych i przedsięwzięć z sektora rolno-spożywczego w Gminie Zgierz - taki tytuł ma konferencja, która odbyła się 9 grudnia 2004 roku w Urzędzie Gminy Zgierz.**

Konferencja, która spotkała się z bardzo dużym zainteresowaniem mieszkańców w gminie, przygotowała Stowarzyszenie Doradców Gospodarczych Pro-Akademia przy współudziale pracowników w Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa oraz Banku Spółdzielczego. Wyczerpująco przedstawione zostały tematy związane z Planem Rozwoju Obszarów Wiejskich, dotyczące aktualnie bezproblemowych, rent strukturalnych oraz znowelizowanego rozwoju obszarów wiejskich,

a także Sektorowym Programem Operacyjnym Restrukturyzacja i modernizacja sektora żywnościowego oraz rozwój obszarów wiejskich w zakresie działań: poprawa przetwórstwa i marketingu artykułów rolnych, racjonalizacja działalności rolniczej zbliżonej do rolnictwa oraz inwestycje w gospodarstwach rolnych i ułatwianie startu młodym rolnikom.



Omawiane tematy wzbudzały duże zainteresowanie uczestników w konferencji. Zadawane pytania były bardzo konkretne, odnoszące się do indywidualnych gospodarstw rolnych i planowanych projektów w inwestycji.

Wiele pytań dotyczyło rent strukturalnych i zalesień, tematów, które cieszą się dużym zainteresowaniem ze strony rolników w naszej gminie.

Na zakończenie konferencji omówiony został projekt wdrożenia montażu finansowego dla skorzystania ze wsparcia banku w czasie realizacji projektu. Jest to bardzo ważny aspekt

związany z przygotowaniem projektu i czynniki, które są największą przeszkodą w złożeniu wniosku.

Prezentowane informacje pokazały, jak skonstruować montaż finansowy, aby skutecznie pozyskać pieniądze na zaplanowane cele.

*Bogusława Szczecińska*

## Zasady dla rolnictwa

**Odznak honorowy "Zasady dla Rolnictwa" przyznawany przez Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi otrzymała m. in. Pani Zenona Janiszewska z Rogoźna.**



Rodzinnym miejscowcem Pani Zenona Janiszewska jest właścicielką w. Od 1968 roku pracuje z matką w gospodarstwie w Rogoźnie.

Obecnie to praca nie działa, ale firma rodzinna, którą teraz prowadzi dzieci.

W jej skład wchodzi wysokotowarowe gospodarstwo rolne, młyn, piekarnia i stacja paliw. Państwo Janiszewscy rozpoczęli pracę w gospodarstwie od wyposażenia młyna. To pierwsza inwestycja zapoczątkowana przez te ci w p. Zenony. To oni rozpoczęli budowę nowego młyna w miejsce starego drewnianego, wodnego, który spalił się w 1948 roku. - *Kiedy nowy młyn ruszy na początku było ci ciężko. Baliśmy się, że nie będzie zbyt na miejscu - mówi pani Janiszewska - Wtedy mi wpadł na myśl, żeby zainwestować w piekarnię. Powstała piekarnia, którą prowadzi od kilku lat córka i zięć. Ostatnio, rodzinne przedsięwzięcie, jakie zostało zrealizowane to stacja paliw. - Dla drugiej córki - dodaje pani Janiszewska - Syn i synowa zostali na gospodarstwie i prowadzi młyn. Na razie nie ma kolejnych projektów, choć nie wykluczone, że będzie. - *Moje dla siebie, pod warunkiem, że zdrowie będzie dopisywało, a to najważniejsze w życiu. Pani Janiszewska wci aktywnie wspomaga dzieci w pracy, jeżeli znajdzie chwilkę wolnego czasu lubi zasiąść przy robocie na drutach. Zajmuje się kwiatami, których wiele dorodnych okazów jest w domu Państwa Janiszewskich. Na pytanie, co daje największą satysfakcję, pani Zenona odpowiada, że wiadomo, że i mimo ciężkiej sytuacji na rynku pracy dzieci mogą pracować, choć cięgle towarzyszy troska i niepewność o jutro, ale wszyscy sobie radzą. - *Trzeba być pełnym optymizmu i cieszyć się drobiazgami - dodaje na zakończenie.***

*Aneta Kosiorek*

**Informujemy,**

**Urząd Gminy Zgierz**

**będzie nieczynny w**

**dniu**

**24 grudnia (piątek)**

**2004r.**

(na podstawie art. 130 ust 2 Kodeksu Pracy)

**31 grudnia 2004r.**

**Kasa Urzędu**

**Gminy czynna**

**będzie do godz.**

**10.00**



## Andrzejki, Andrzejki i po Andrzejkach...

W piątek 27 listopada w OSP w Szczawinie odbyły się Andrzejki zorganizowane przez Koła Gospody Wiejskich Gminy Zgierz.

Jak co roku impreza andrzejkowa organizowana przez nasze Gospodynie cieszy się wielką popularnością. Gościem honorowym tegorocznej zabawy był Pan Wiesław Zdzisław Rembisz, obecna była też Pani Anna Tomczak - zastępca Wójta, a także liczne grono Radnych Gminy Zgierz. Jak zawsze, zabawa była szampańska i pełna andrzejkowych atrakcji; były tańce, wróżby, pyszne jedzenie i

czarownice.

Przez całą imprezę gościom towarzyszyła muzyka "czarownic" z Gieczna, która śpiewa, prowadzi i przeprowadza niezliczone wróżby, cielenie według andrzejkowych tradycji.

Zadbano również o podniebienie uczestników zabawy. Poza tradycyjnym poczęstunkiem, gości mogli skosztować wypieków przygotowanych przez



Koła Gospody Wiejskich, specjalnie na ten wieczór na konkurs "najlepsze ciasto".

A wszystko to przy muzyce i śpiewie zespołu w Szczawinianki i Giecznianki - Panie w swoich ludowych strojach wyglądały naprawdę szynkownie.



Adrianna Dobrzańska - Dudkowska

## Mikołajki w Łągielnikach

W grudniową niedzielę do Łągielnik Nowych w gościnnie przywielicy wiejskiej zawita Mikołaj.

Dzieci, które przyszedły spotkać Mikołajem ponad dwie godziny bawiły się przy wspaniałych konkursach przygotowanych przez dwóch dziarskich skrzatów. W konkursach brały udział nie tylko dzieci, do zmagania zaproszeni zostali także rodzice. W oczekiwaniu na przybycie upragnionego Mikołaja pięknie ubrana została choinka, do wielkiej skarpety

zapakowano prezenty oraz sprawdzono umiejętność tańca przed zbliżającym się karnawałem. Wspaniałej zabawie towarzyszyła dyskotekowa muzyka, wymarzona do tanecznych pląsów.

Pomimo oczekiwań, przybycie Mikołaja wszystkich zaskoczyło. Nikt nie zauważył zaprzęgu sarny i renifera. Przywiezione prezenty wręczone wszystkim dzieciom sprawiły wiele



radość i tym najmniejszym i tym trochę starszym. Zabaw Mikołajków w Łągielnikach Nowych, jak zwykle zaliczyć można do bardzo udanych. Oczywiście to za sprawą Rady Sołectkiej oraz Pani Sołtys z Łągielnik Nowych. Dzięki takiej inicjatywie dzieci spędziły wspaniałą niedzielę przedpołudnie w towarzystwie Skrzatów i Mikołaja oraz skorzystały z owoców, których tak nie ma na stołach nie zabrakło.

Bogusława Szczecińska



*Aby nadchodziła wita  
Bóg Narodzenia był  
przepięknie spokojem,  
radość i miłość,  
a zbliżający się Nowy Rok  
2005 obfitował w same  
pomyślności i ciekawe  
wydarzenia  
Życzy  
Redakcja miesięcznika  
Na Ziemi Zgierskiej*

## IMPOSTA

- BIURO RACHUNKOWE
- DORADZTWO EKONOMICZNE
- UBEZPIECZENIA

Oferujemy pełen zakres usług księgowych. Współpracujemy z doradcami podatkowymi, biegłymi rewidentami, notariuszami, prawnikami, specjalistami bhp, lekarzami.

Odbieramy dokumenty od naszych klientów z całego powiatu zgierskiego.

**PROBLEMY NASZYCH KLIENTÓW  
SĄ NASZYM PROBLEMEM !!!**

95-073 Grotniki, ul. Lipowa 19, tel/fax 717 92 08  
e-mail : [biuro@imposta.pl](mailto:biuro@imposta.pl), [www.imposta.pl](http://www.imposta.pl)

# Bo e Narodzenie na wiecie



## Argentyna:

Tutaj wi ta Bo ego Narodzenia obchodzone s bardzo hucznie. Przy ogromnym stole zastawionym jedzeniem mieszka cy wraz rodzin , znajomymi i siadami bawi si i artuj . G wny i najwa niejszym daniem jest pieczony prosiak, a dopiero o p nocy zaczyna si konsumowanie s odczy, zabawa i ta ce do samego rana. W tych harcach uczestnicz r wnie dzieci. Tego dnia nie ma zwyczaju obdarowywania si prezentami, jest to praktykowane w dniu Trzech Kr li - 6 stycznia.

## Australia:

Ze wzgl du na klimat, wi ta Bo ego Narodzenia w Australii sp dza si w niecodziennej scenerii. W ten najwa niejszy dzie mieszka cy gromadz si na pla ach, rozk adaj nie nobia e obrusy, na kt rych nie brak niczego. S tam - podobnie jak w innych krajach - pieczone indyki, ma e ciasteczka z bakaliami o wymy lnych ksztach, owocowe puddingi i ciasto, przypominaj ce polski keks. W tym dniu pla e przypominaj jeden wielki wi teczny st . Nie brakuje r wnie prezent w, kt re mo na znale ć pod choink , w ogromnej we nianej skarpecie. Australijczycy rozdaj je sobie w domu, po "wielkiej uczcie" na pla y. Opr cz tego wysy aj wszystkim znajomym kartki wi teczne, a otrzymane prezentuj pod choink

## Grecja:

Podobnie jak w pozosta e dni w roku, Grecy wiecz r wigilijny najch tniej sp dzaj poza domem, spotykaj c si z przyjaci mi w barach, klubach i restauracjach. Domowa wieczerza wigilijna spo ywana jest o bardzo p nej porze. Najwa niejszym daniem jest faszerowany indyk, z pikantnym, ry owo - mi snym nadzieniem. Bo e Narodzenie trwa tutaj chyba najd u ej na wiecie, bo a 12 dni. I a dwukrotnie w tym czasie Grecy obdarowuj si nawzajem nieprawdopodobn liczb prezent w: w wiecz r wigilijny i w noc sylwestrow , kiedy to przynosi je kto? ... wi ty Bazyli

## Hiszpania:

W tym kraju bardziej wi tecznie ni Bo e Narodzenie obchodzi si wi to Trzech Kr li. Wtedy to do miasta zawija statek, kt ry na swym pok adzie przywozi tych e W adc w wraz z ich jucznymi wielb dami. Nawizuj c do ich tradycji Hiszpanie podczas tego wi ta odwiedzaj znajomych i rozdaj prezenty. Tradycyjnym daniem jest keks - ciasto w kt rym zapieka si drobne niespodzianki, np. monety. Kto na nie trafi ma obowi zek upiec keks za rok. Nowy Rok jest witany przez mieszka c w Hiszpanii zazwyczaj na ulicach miast. Z wybicciem p nocy wg sylwestrowego zwyczaju tak zwanych "winogronowych wr b", nale y pomy leć yczenie i zje ć winogrona, kt re z tej okazji mo na kupi ć na ulicznych straganach.



## USA:

wi ta w USA trwaj tylko jeden dzie - rozpoczynaj si i ko cz 25 grudnia. Wigilia i post nie s tam znane, a drugi dzie Bo ego Narodzenia jest normalnym dniem pracy. Ca y okres przed wi teczny, kt ry zaczyna si w dzie po najwi kszym wi cie Ameryki - wi cie Dzi kczynienia (czwarty pi tek listopada) jest w a ciwym okresem wi t - to tak jakby wi ta przed wi - tami. Najbardziej odczuwa si to na ulicach miast i w sklepach, gdzie pe no jest sztucznego niegu, w. Miko aj w, sa zaprz onych w renifery i rozbrzmiewaj cych z g o nik w kol d. Ludzi ogarnia sza kupowania gwiazdkowych prezent w - najpierw wykupuj co si da, a po wi tach oddaj z powrotem. Tradycja nakazuje otwiera ć prezenty w wiecz r Bo ego Narodzenia, ale ju po skromnym niadaniu, zazwyczaj u dzieci

zwyci a ciekawo ć i niespodzianki zostaj rozpakowane. Oczywi cie obowi zkowo jest choinka, stroiki na drzwiach i tradycyjny pieczony indyk.

## Indonezja:

Bo e Narodzenie jest oznak rado ci i czego nowego, lepszego. Wszyscy ciesz si , e b d nowe kol dy, ta ce i ubrania. Wszystko to po to, aby wg tradycji, dostojnego go cia - Jezusa, przywita ć jak najlepiej. Jednak e w domu nie ma choinek (w niekt rych rejonach choinki w og le nie rosn ), zast puj je inne drzewka.

Pasterka odprawiana jest wieczorem, pod koniec kt rej, w dz ubrany w tradycyjny str j, z kogutem i alkoholem palmowym wita Jezusa w tamtejszym j zyku. Nast pnie przenosi si Pana Jezusa do bka, a po mszy ludzie odwiedzaj si nawzajem i przekazuj sobie si turahmi") - po arabsku tzw. znak pokoju Chrystusa.

## Indie:

Wg zwyczaju, zawsze na wi ta - zar wno chrze cijanie, hindusi jak i muzumanie - kupuj nowe ubranie. Tradycyjnie na ok. 10 dni przed Bo ym Narodzeniem zaczynaj si wielkie przygotowania wi teczne. Mieszka cy dekoruj ulice, domy i ko cio y, maluj c r ne wzory na pod ogach i przed domami. Podczas wi t organizowany jest konkurs na szopk , kt r stawia si zazwyczaj w widocznym miejscu przed domem. Wszystkie eksponaty ogl da i ocenia specjalna parafialna komisja. Przed ko - cio em po uroczystej mszy przez ca noc trwaj r ne loterie, a dzieci podobnie jak kol dnicy chodz od domu do domu prosz c o b ogos awie stwo.

oprac. Mateusz Fajst - wi cicki



# Eurociekawostki

## INICJATYWY WSP LNOTOWE

Inicjatywy Wsp lnotowe to programy pomocy bezzwrotnej, finansowane ze rodki w Funduszy Strukturalnych, skierowane do okre lonych rodowisk i grup spo ecznych jedynie pa stw cz onkowskich Unii Europejskiej.

### EQUAL

G lnym celem programu EQUAL jest zwalczanie przejaw w dyskryminacji i nier wno ci na rynku pracy (zw aszcza mi dzy kobietami a m czyznami) oraz integracja spo eczna i zawodowa imigrant w.

EQUAL 2000-2006 jest kontynuacj program w: ADAPT i EMPLOYMENT realizowanych w latach 1994-1999.

rodki finansowe wykorzystywane w ramach tego programu pochodz z zasob w Europejskiego Funduszu Socjalnego. Na jego realizacj w latach 2000-2006 przeznaczono 2.847 mln euro. rodki te podzielono mi dzy pa stwa cz onkowskie uwzgl dniaj c poziom zatrudnienia, poziom biedy, dyskryminacj p ciow w dost pie do rynku pracy i liczb ubiegaj cych si o azyl i ka dym z tych pa stw.

### INTERREG III

INTERREG III to program Unii Europejskiej dotycz cy wzmocnienia wsp pracy transgranicznej, mi dzyregionalnej i mi dzynarodowej, oraz maj cy s u yć z wnowa onemu rozwojowi oraz integracji ca ego terytorium UE.

Realizowany w latach 2000-2006 program INTERREG III stanowi kontynuacj i rozszerzenie inicjatywy INTERREG II z okresu 1994-1999.

W ramach INTERREG III k adzie si nacisk na wsp prac z regionami granicznymi kraj w kandyduj cych do Unii Europejskiej oraz z krajami korzystaj cymi ze wsparcia PHARE (Europa rodkowa), TACIS (kraje by ego ZSRR) i MEDA (kraje r dziennomorskie i Bliski Wsch d). Program nie finansuje bezpo rednio inicjatyw w pa stwach

kandyduj cych.

INTERREG III jest finansowany przez Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego. rodki przeznaczone na jego wyko nanie w okresie 2000-2006 wynosz 4875 mln euro.

### URBAN

Program URBAN dzia a w ramach projekt w maj cych na celu rozw j infrastruktury miast europejskich powy ej 100 000 mieszka c w. Wnioski o pomoc w ramach programu mog sk adać: w adze lokalne, organizacje pozarz dowe lub przedsi biorcy.

Strefy miejskie ubiegaj ce si o pomoc z programu **URBAN II** musz spe niać co najmniej trzy z wymienionych warunk w:

- wysoka stopa bezrobocia
- ma a aktywno ć ekonomiczna
- wysoki stopie biedy
- konieczno ć rekonwersji wynikaj cej z trudno ci ekonomicznych i socjalnych
- du a liczba imigrant w, mniejszo ci etnicznych
- niski poziom edukacji
- wysoka przest pco ć
- zdegradowane rodowisko

Program jest w ca o ci finansowany z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego. Na jego realizacj w latach 2000-2006 przeznaczono 700 mln euro.

### LEADER +

LEADER + to unijny program wspomagaj cy wdra anie nowoczesnych strategii rozwoju teren w wiejskich. Jest on kontynuacj i rozwini cciem programu LEADER II (1994-1999).

Program jest finansowany przez Sekcj Orientacji Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej.

rodki przewidziane na jego realizacj w okresie 2000-2006 wynosz 2020 mln euro.

Europap

*Co to znaczy, czyli:*

## Leksykon europejski (14)

**Wzmocniona wsp praca** - na mocy traktatu amsterdamskiego, pa stwa kt re wyra aj wol szybszej i ci lejszej integracji w danej dziedzinie mog , nie naruszaj c interes w innych pa stw, przyspieszy ć proces wzajemnej integracji. Wzmocniona wsp praca nie mo e dotycz ć kwestii obronno ci, ponadto musi ona by ć otwarta dla innych pa stw.

**Zasada dodatkowo ci** - zasada ta zwi zana jest z funkcjonowaniem funduszy strukturalnych Unii Europejskiej. Oznacza ona, e pieni dze przekazywane w ramach pomocy strukturalnej stanowi uzupe nienie rodki w danego kraju cz onkowskiego przeznaczonych na finansowanie projektu.

**Zasada subsydiarno ci** - w my l tej zasady w adza powinna mie ć charakter wspieraj cy, pomocniczy w sto-

sunku do dzia a jednostek. W odniesieniu do integracji europejskiej oznacza ona, e Unia Europejska powo ana jest do podejmowania dzia a , z kt rymi wchodz ce w jej sk ad pa stwa nie poradzi yby sobie w pojedynk lub w gronie kilku kraj w. Mimo e budow wsp lnot europejskich oparto na zasadzie subsydiarno ci, znalaz a ona sw j formalny wymiar dopiero w zapisach traktatu z Maastricht.

**Zdolno absorpcyjna** - w ten spos b okre la si mo liwo ci danego pa stwa do wykorzystania nap ywaj cych z zagranicy pomocowych rodki w finansowych.

**Zielone ksi gi** - specjalistyczne dokumenty przygotowywane najcz ciej przez Komisj Europejsk obejmuj ce specjalistyczne analizy sektorowe integracji europejskiej.

# Zatrzymane w kadrze

*Jak długo pozuje do zdjęcia jaszczurka i co trzeba zrobić, aby nam było do fotografii konika polnego, na te i wiele innych pytań dotyczących fotografowania przyrody mogą odpowiedzieć uczniowie ze Szczawina. Ich prace zwyciężyły w konkursie Park Krajobrazowy Wzniesie Łódzkie w obiektywie - II edycja". Konkurs ogłoszony przez Dyrekcję PKWŁ został rozstrzygnięty 29 listopada br.*

Konkurs, podobnie jak w jego I edycji, został skierowany do uczniów szkół znajdujących się na terenie Parku lub w jego bezpośrednim sąsiedztwie. W tym roku zgłosiło się ok. 30 uczestników, którzy złożyli ponad 100 zdjęć. Udzielił w konkursie udziału siedmiu uczniów z ZSG ze Szczawina. Pięciu z nich otrzymało nagrody. Do tegorocznego konkursu przygotowawali się z map terenu PKWŁ, odwiedzając wybrane miejsca nawet kilkakrotnie. - *Wszystko zależało o odpowiedni wyjazd, kadrowanie i wielu innych rzeczy -* mówi Krzysztof Wołoski nauczyciel ZSG w Szczawinie, opiekun grupy. - *W sumie każdy z uczestników wykonał*



Uczestnicy konkursu otrzymali nagrody oraz dyplomy

spośród nich wyróżnili się w wojewódzkim konkursie fotograficznym "Poznajemy i odkrywamy region łódzki" oraz konkursie organizowanym przez Łódzki Ośrodek Kultury "Zdjęcie w ruchu".

*około 50 zdjęć, a w konkursie jedna osoba mogła złożyć jedynie trzy zdjęcia. Przyglądaliśmy się wszystkim, długo dyskutowaliśmy, kto wygrał.*

Nie są to pierwsze nagrody, jakie zdobyli uczniowie ze Szczawina w konkursach fotograficznych. Niektórzy

## Wyniki

Nagrody i wyróżnienia, jakie otrzymali uczniowie szkoły w Szczawinie w konkursie ogłoszonym przez PKWŁ

- w kategorii Przyroda w PKWŁ

I miejsce Stanisław Michalak

II miejsce Dominik Adamski

Wyróżnienie: Anna Brańska

- w kategorii Człowiek w PKWŁ

I miejsce Stanisław Michalak

II miejsce Anna Brańska

III miejsce Mariusz Wołoski

Teraz przygotowujecie się do kolejnych konkursów.

Podsumowując tegoroczną edycję konkursu Hieronim Andrzejewski Dyrektor Parku Krajobrazowego Wzniesie Łódzkie powiedział m.in., że wszystkie zdjęcia wykonane na terenie parku są cenne. Z tych fotografii pracownicy PKWŁ czerpią wiedzę o Parku. Stają się one dokumentacją zmian, jakie nieustannie zachodzą w przyrodzie i przestrzeni. Dlatego w Parku można odnaleźć wciąż nowe miejsca, a te najczęściej odwiedzane odkryć na nowo.

Podobnie, jak w poprzedniej edycji sponsorem cennych nagród rzeczowych - sprężynki fotograficznego by Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej.

Aneta Kosiorek

## Powiększony księgozbiór

W sumie 10 tysięcy księzek z filii biblioteki Gminnego Ośrodka Kultury trafiło do szkolnej biblioteki w Giecznie. Księgi zostały już spisane, teraz trzeba je uporządkować i sklasyfikować, a potem ułożyć na półkach. Prace wciąż trwają, chociaż widać się w niej dzieci ze szkoły.

Część księzek już trafiła na półki. To szczególnie takie, które przydadzą się w szkole uczniom podstawówki i gimnazjalistom.

- *Przychodzi również starsza młodzież, ze szkół średnich, dla nich też coś przybyło na półkach. Sporo jest wydawnictw encyklopedycznych.* - mówi Jan Klimczak nauczyciel szkoły w Giecznie, który opiekuje się księgozbiorem. W bibliotece również księgi dla trochę starszych czytelników. - *Młodzież wypoczywa co dla siebie prosi o książki dla rodziców lub dziadków. Najchętniej czytają młodsi dzieci, przede wszystkim dziewczynki. Chociaż trochę mniej uwagi zwracają na książki poza lekturami szkolnymi. Wśród nich dużo powodzeniem cieszą się czasopisma, takie jak Mody Technik, Wiedza i Życie, Poznaj świat -* opowiada o upodobaniach czytelników w J. Klimczak.

Aneta Kosiorek



Ze względu na bliskość jakiegoś wrażeń w listopadowym numerze naszego miesięcznika raz jeszcze publikujemy wyniki biegu w rozgrywanych w ramach mistrzostw Gminy Zgierz Szkół Podstawowych i Gimnazjów w Sztajfowych Biegach Przejajowych.

Wyniki gimnazjów w klasyfikacji dziewcząt

I miejsce Gimnazjum z Gieczna

II miejsce Gimnazjum ze Słowika

III miejsce Gimnazjum z Grotnik

Wyniki gimnazjów w klasyfikacji chłopców

I miejsce Gimnazjum z Gieczna

II miejsce Gimnazjum w Słowiku

III miejsce Gimnazjum w Grotnikach



Towarzystwo Przyjaci Niepełnosprawnych  
z siedzibą w Łodzi  
zaprasza podmioty do składania ofert uczestnictwa  
w partnerstwie tworzone w ramach realizacji programu  
Inicjatywa Wspólnotowa EQUAL



Partnerstwo tworzone jest w ramach Tematu D

**Wzmocnienie krajowej gospodarki społecznej (trzeciego sektora) a w szczególności usług na rzecz społeczno -  
ści lokalnych oraz poprawa jakości miejsc pracy**

Nazwa partnerstwa

**Koalicja Łamania Oporu w Społecznych "KŁOS"**

Cel projektu

**Wypracowanie nowego narzędzia gospodarki społecznej na obszarach wiejskich oraz aktywizacja zawodowa  
ich mieszkańców**

Bezpośredni beneficjenci projektu

**Osoby zamieszkujące obszary wiejskie, zagrożone wykluczeniem społecznym z powodu długotrwałego  
bezrobocia, w tym osoby niepełnosprawne psychicznie**

Czas realizacji projektu

**lata 2004 r. - 2008 r.**

Szacunkowa wartość projektu

Działanie I	215 000 zł
Działanie II	9 300 000 zł
Działanie III	3 200 000 zł

#### **Warunki wymagane od oferentów**

1. Oferty mogą składać podmioty posiadające osobowość prawną
2. Oferta pod rygorem nieważności, powinna być napisana w języku polskim, na maszynie lub komputerze oraz podpisana i datowana przez osobę uprawnioną ze strony oferenta. Wszelkie ewentualne poprawki lub zmiany w treści oferty muszą być parafowane i datowane przez osobę podpisującą ofertę.
3. Podane jest, aby wszystkie strony oferty były ponumerowane.
4. Oferta powinna zawierać:
  - a. Dokument określający status prawny oferenta
  - b. Informację o misji podmiotu oraz o dotychczas podejmowanych działaniach, szczególnie w realizacji projektu w podobnym obszarze tematycznym
  - c. Deklarację wkładu oferenta w realizację celu partnerstwa "KŁOS", dającą możliwość oceny, w jakim stopniu udział oferenta wzbogaci potencjał całego partnerstwa. Oferent powinien podać np. obszar działania, posiadane zasoby itp.

#### **Dokładne dane adresowe**

Oferty należy składać do 20 stycznia 2005 roku, liczy się data wpływu oferty na podany poniżej adres, drogą pocztową na adres:

Ośrodek Rehabilitacyjno- Wypoczynkowy "Zacisze"

95- 073 p- ta Grotniki

Jedlicze A, ul. Jedlinowa 42/44

z dopiskiem Projekt "KŁOS"

Oferty będą rozpatrywane na bieżąco zgodnie z ich wpływem, oferenci zostaną poinformowani o decyzji przyjęcia do partnerstwa lub odmowie drogą pisemną.

Wszelkie zapytania dotyczące oferty należy kierować do Biura Projektu "KŁOS",  
drogą elektroniczną na adres:  
projektklos@gazeta.pl



## Spotkanie absolwent w

Ponad rok temu, w pa dzierniku 2003r, zosta o powo ane do ycia Stowarzyszenie Absolwent w Liceum i Gimnazjum im. S. Staszica w Zgierzu. Jako g wne cele dzia lno ci stowarzyszenia przyj to: utrzymanie wi zi kole e skich z wychowankami i absolwentami Liceum, podtrzymywanie i popularyzowanie tradycji i historii szko y, wspieranie wszelkich form dzia lno ci szko y

Podsumowanie dotychczasowej dzia lno ci, zmiany w sk adzie zarz du stowarzyszenia, nadanie tytu u

Honorowego Cz onka Stowarzyszenia, a tak e opracowanie planu pracy na najbli sze lata - to g wne punkty I Walnego Zgromadzenia Stowarzyszenia, kt re mia o miejsce w dniu 11

grudnia 2004 r w siedzibie LO im. S. Staszica.

W trakcie spotkania, sprawozdanie z dotychczasowej dzia lno ci przedstawi a prezes zarz du - p. M. Kazimierska.

Najwa niejsze przedsi wzi cia organizowane przez stowarzyszenie to: pomoc w organizacji II Zjazdu Absolwent w i balu Absolwent w - listopad 2003r., rodzinny rajd rowerowy - maj



2004r., wsp lnie z dyrekcj szko y opracowano projekt rodowiskowy Zgierz - ma a ojczyzna. Budowanie to samo ci z regionem , opracowanie projektu architektonicznego przebudowy wej cia do szko y.

W dalszej cz ci zebrania ukonstytuowa si nowy Zarz d Stowarzyszenia w nast puj cym sk adzie: M.Kazimierska, K.Pruski, K.Rybi ska, K.Pilarczyk, B.Chrzanowska, T.Kowalski, K.Wo owski, A.Walczak, M. Kwiatkowski. W Komisji Rewizyjnej nadal zasiadaj : M. Marciniak, M. Misztal oraz D. B aszczyk.

Najwa niejszym i najbardziej wzruszaj cym momentem by o uroczyste nadanie tytu u Honorowego Cz onka Stowarzyszenia panu Stefanowi Nasi owskiemu, kt rego doceniono za wybitny

wk ad pracy i serca na rzecz utrwalania historii i tradycji szko y. Dzi kuj c za to szczeg lne wyr nienie p.prof. Nasi owski przedstawi efekty swoich dotychczasowych prac zwi zanych z histori szko y.

Walne zgromadzenie jednog o nie podj o uchwa o nadaniu kolejnych tytu w Honorowych Cz onk w stowarzyszenia pani Barbarze Beniuszko i panu J zefowi Sado.

W ko cowej cz ci spotkania,

po ciekawej dyskusji, wypracowano formu przysz ej pracy i zaproponowano plan dzia lno ci na najbli szy rok. Najwa niejsze zamierzenia to: aktywne w czenie si w obchody Roku Staszicowskiego, zorganizowanie kolejnego Rodzinnego Rajdu Rowerowego i Rajdu Staszicowskiego, zorganizowanie wycieczki dla cz onk w stowarzyszenia, wydanie biuletynu o nauczycielach LO, przygotowanie projektu Z ota Matura , uruchomienie kawiarenki artystycznej Absolwent .

Nostalgia, rado ć spotkania i pewno ć przyja ni - oto nastroje, kt re dominowa y na naszym I Walnym Zgromadzeniu. Zapraszamy zatem ca staszicowsk brać do wsp pracy. Spotkacie nas w ka dy drugi czwartek miesi ca w godz.15.30. - 17.00 w budynku szko y.

*Niechaj ziemi roz piewa kol da,  
Ka dy dom i ka dego z nas,  
Niechaj pi kne Bo onarodzeniowe wi ta,*

*Nios wszystkim betlejemski blask.*

Wszystkim absolwentom, nauczycielom i sympatykom Gimnazjum i Liceum im. S. Staszica w Zgierzu najlepsze, najpi kniejsze yczenia wi teczne i noworoczne z nadziej na serdeczne wsparcie naszej dzia lno ci.

*Dyrekcja szko y oraz Zarz d  
Stowarzyszenia Absolwent w  
Gimnazjum i Liceum  
im. S.Staszica w Zgierzu.*

## Choinka w S owiku

11 grudnia oko o 250 dzieci z terenu Gminy Zgierz spotka o si z Miko ajem. Gospodarzem spotkania choinkowego dla dzieci z rodzin obj tych pomoc Gminnego O rodka Pomocy Spo ecnej jak co roku by W jt Gminy Zgierz.

Podczas spotkania, kt re odby o si w Zespole Szkolno - Gimnazjalnym w S owiku W jt Gminy Zgierz Zdzis aw Rembisz z o y dzieciom i rodzicom wi teczne yczenia. Do ycze do czy a si r wnie obecna na spotka-

niu Anna Tomczak Z-ca W jta oraz Dyrektor ZSG w S owiku Krystyna Ka - mierzczak i

pracownicy Referatu O wiaty, Kultury i Sportu, kt rzy zajmowali si organizacj imprezy.

M odzi mieszka cy gminy otrzymali s odki pocz stunek, obejrzeni jase ka i wys uchali kol d w wykonaniu uczni w ze S owika. Nad przygotowaniem cz ci

artystycznej czuwali nauczyciele Mariola Szczepaniak i Wiktor Ka mierzczak.

Najbardziej oczekiwana chwila w tym dniu by o przybycie w. Miko aja, kt ry zabawia dzieci, a na koniec rozda wszystkim wi teczne paczki ze s odczycami.



*Bo ena Frank*

## Zmiany w ewidencji przedsi biorc w

Zmienione od 01 stycznia 2004 r. przepisy ustawy prawo dzia alno ci gospodarczej wprowadzi y obowi zek pos ugiwania si przy okre laniu przedmiotu dzia alno ci nazewnictwem PKD (Polska Klasyfikacja Dzia alno ci) wraz z przyporzd ko wanymi kodami. Obowi zkowo, musz pos u yć si zapisem PKD wszyscy rejestruj cy aktualnie svoj dzia alno é gospodarcz , natomiast przedsi biorc w wpisanych ju do ewidencji dzia alno ci gospodarczej, ustawa obli guje do zmiany nazw wykonywanych rodzaj w dzia alno ci i okre lenia wed ug PKD w terminie 12 miesi cy - do ko ca 2004 roku.

Poza tym, osoby te musz poda ć tak e sw j numer ewidencyjny PESEL oraz inne wymagane ustawowo dane je eli nie zosta y wskazane w poprzednich zg oszeniach .

Nie z o enie w terminie zg oszenia aktualizacyjnego do posiadanego wpisu, skutkuje odmow wydania za wiadczenia.

**Od zg osze uzupe niaj cych, stanowi cych dostosowanie do wymog w ustawowych nie pobiera si op at.**

**Osoby fizyczne rozpoczynaj ce dzia-**

**alno é gospodarcz rejestruj j w ewidencji dzia alno ci gospodarczej gminy w a ciwej ze wzgl du na miejsce zamieszkania.**

Podj cie dzia alno ci gospodarczej nast pić mo e **po uzyskaniu wpisu do ewidencji dzia alno ci gospodarczej.**

Przy zg aszaniu dzia alno ci do ewidencji mo liwe jest z o enie wniosku o wydanie numeru Regon, a tak e zg oszenia identyfikacyjnego lub aktualizacyjnego identyfikacji podatnik w.(Op ata za zg oszenie dzia alno ci wynosi 100 z , op ata za zmian w ewidencji wynosi 50 z )

Wpisy zawieraj ce dane niezgodne z rzeczywistym stanem rzeczy mog zosta ć wykre lone z ewidencji z urz du .

**Zmiana miejsca zamieszkania przedsi biorcy** stanowi podstaw zmiany we wpisie do ewidencji dzia alno ci gospodarczej i podlega obowi zkowi zg oszenia w terminie 14 dni.

Organem w a ciwym do dokonania zmiany jest ten organ, w ewidencji kt rego zarejestrowany jest dany przedsi biorca.

Je eli nowe miejsce zamieszkania

przedsi biorcy podlega w a ciwo ci innego urz du, dotychczasowy organ ewidencyjny po dokonaniu zmiany adresowej we wpisie do ewidencji, przesy a spraw do organu w a ciwego po zmianie adresu zamieszkania przedsi biorcy.

Nowy organ ewidencyjny, w a ciwy po zmianie miejsca zamieszkania, dokonuje wpisu przedsi biorcy z urz du (bez op aty).

Wpis do ewidencji dzia alno ci gospodarczej podlega w tym przypadku wykre leniu z ewidencji prowadzonej przez dotychczas w a ciwy organ ewidencyjny, kt ry wydaje decyzj w tym przedmiocie.

Polska Klasyfikacja Dzia alno ci udost pniana jest w Urz dzie Gminy pok. 22,

A tak e na stronach internetowych: [www.stat.gov.pl](http://www.stat.gov.pl).

*Agnieszka Ciesielska  
stanowisko ds. Ewidencji  
Gospodarczej*

## O przeznaczeniu do wydzier awienia dzia ki numer 140/77 po o onej w obr bie Jedlicze B.

Na podstawie art. 35 ust.1 i 2 ustawy z dnia 21.08.1997 roku o gospodarce nieruchomo ciami (tekst jednolity: Dz.U.z 2000 r. Nr 46 poz.543 ze zm.), w zwi zku z Zarz dzeniem Nr IV/45/2004 z dnia 22 listopada 2004 roku W jt Gminy Zgierz podaje do publicznej wiadomo ci, e przeznaczy do wydzier awienia dzia k , stanowi c w asno é Gminy Zgierz numer ewidencyjny 140/77 o pow. 510 mkw, po o on w miejscowo ci Jedlicze B przy ul. Podle nej 59 - na rzecz Pani Ludwiki Raczy skiej - na okres do 31.12.2006 roku.

Nieruchomo é posiada ksi g wieczyst

numer 35080, prowadzon w S dzie Rejonowym w Zgierzu, V Wydziale Ksi g Wieczystych.

Na dzia ce zosta wzniesiony budynek mieszkalno - letniskowy, ogrodzenie oraz doprowadzone przy cza energii elektrycznej i wody, stanowi ce w asno é spadkobierc w Jana Raczy skiego.

W planie og lnym zagospodarowania przestrzennego Gminy Zgierz, zatwierdzonym Uchwa Nr XXIII/213/93 z dnia 04.06.1993 roku Rady Gminy Zgierz i zmianami do planu og lnego, zatwierdzonymi Uchwa Nr IV/39/94 z dn. 29.11.1994 roku obowi zuj cym do

dnia 31.12.2003 roku, zgodnie z ustaw z dn. 27.03.2003 roku o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz.U. z 20004 r. Nr80 poz. 717 ze zm) dzia ka numer 140/77 mia a przeznaczenie pod budownictwo mieszkaniowe i letniskowe. Budynek jednokondygnacyjny o pow. u ytkowej do 110 mkw, dach spadzisty z mo liwo ci wykorzystania poddasza na cele mieszkalne.

Aktualnie Gmina Zgierz nie posiada nowego planu zagospodarowania przestrzennego dla przedmiotowej dzia ki.

Czynsz dzier awny rocznie stanowi kwot 168,60 z (s ownie: sto sze ćdziesi t osiem z otych sze ćdziesi t groszy), do kt rej zostanie doliczony podatek VAT wg stawki.

*Referat Geodezji, Gospodarki  
Przestrzennej i Gruntami*

## Sylwester w Szkole w Giecznie

Zapewniamy Państwu  
doskonałe zabawy  
wymienit kuchni, jak na  
tradycyjnym wiejskim weselu:

- 4 gorące posiłki,
- szampan,
- zimne zakąski.



**Rewelacyjna cena  
230 zł (od pary)**

Komunikacje ze Zgierzem zapewnia  
szkolny autobus.

Zgłoszenia: Sekretariat Szkoły  
Gieczno, ul. Szkolna 2  
tel. 717 83 10  
w godz. 8.00 - 14.30

## Zaproszenie Zarząd KGW i OSP w Szczawinie

zaprasza na bal sylwestrowy

Rozpoczynamy o 20.00.  
Do tańca przygrywa zespół "RAMZOT".

Organizatorzy zapewniają:

- 4 dania gorące
- zimne zakąski
- kawę, herbatę
- napoje, pieczywo
- słodycze i owoce
- szampana oraz 0,5 l wódki na parę



**Koszt imprezy wynosi 220 zł**

Informacje i zapisy:

Barbara Majchrzak tel. 716 93 99  
Alicja J. Drzejczak, tel. 716 94 18

## Sylwester w Szkole Słowiku

**190,- od pary**

- 4 gorące posiłki
- zimne zakąski
- ciasta domowego wypieku
- napoje zimne i gorące



**Zabawa potrwa od godz. 20.00 do 6.00  
Zagra zespół muzyczny GRACJA**

Zgłoszenia przyjmuje sekretariat szkoły  
w godz. 8.00 - 15.00  
pod nr tel. 717 02 36

## RODZICE, RADA PEDAGOGICZNA SZKOŁY PODSTAWOWEJ W BESIEKIERZU



zapraszaj  
na  
**ZABAW  
SYLWESTROW**  
cena tylko 200 zł.

- \*rozpoczęcie godz. 20,00;
- \*4 gorące posiłki,
- \*mnóstwo zimnych zakąsek;
- \*szampańska zabawa;
- \*sprawdzona kapela.

Zgłoszenia przyjmuje sekretariat szkoły  
w godz. 8.00 - 15.00  
pod nr tel. 717 84 79



# Grotnickie opowieści wigilijne...

Grudzień to początek usypiania przyrody. W tym okresie ustają wszystkie prace w polu, a życie ludzi przenosi się do domu. Stary rok zmierza ku końcowi i ustępuje nowemu. Rozpoczyna się cykl zimowego wiotowania. Wszyscy oczekują narodzin Chrystusa.

Czas wigilijny Bożego Narodzenia, zwanych także Godami, albo Godami w tymi, rozpoczyna wieczór wigilijny (24 grudnia), a kończy się Trzech Króli (6 stycznia).

Końcówką IV wieku uroczystość obchodzi dzień narodzin Jezusa. Bogata obrzędowość wigilijna Bożego Narodzenia wchłania wiele przedchrześcijańskich magicznych rytuałów i obyczajów. Uwaga, niebezpieczeństwo i groźba wiatru. Jeszcze do dziś wierzymy, że w wigilijną noc zwierzęta domowe i ludzie rozmawiają między sobą. Ale nie wolno ich podsłuchiwać, bo mogą przydarzyć się to, o czym mówi Grotnicka legenda.

Przy pałacu jeden jelonek rozmawia z samą:

- *Najedli my sił sianka, a teraz warto napić się wody.*

- *Rzeka zamrzła - powiedziała sarna - chodźmy więc do ogrodu naszego zagnanego gajowego mieszkańca w sosnowym domku na Prowni. Woda w znajdującym się tam rzędku nigdy nie zamrzła.*

Gajowy, który podsłuchiwał, pobiegł szybko do domu i o wszystkim opowiedział żonie. Ona z przerażeniem krzyknęła - *Co ty robisz, Rochu, przecie wiesz, że nie wolno podsłuchiwać rozmów zwierząt, gdy między ludzkimi rozmawiają, bo grozi to niebezpieczeństwem.*

Irzyczywiście.

Ze przecuciem pani Pienikowej spełniły się. Na drugi dzień rzędek

wyschł.

Woda w Lindzie, rzeka przepływa przez Grotniki, jednak rzadko zamarza. Jeszcze niedawno była ona tak czysta, że mieszkający na jej brzegu grotniczanie używali jej do picia.

Pewnego razu, 24 grudnia o północy, zabrakło wody młynarzowi, którego obiegły wieś znajdowały się u zbiegu dzisiejszych ulic Rozrywkowej i Brzozowej.



Nabrał on wody z rzeki i zanosił do domu. Gdy ona chciała z niego przyrzeczenie polewkę na wigilijny posiłek, okazało się, że woda zamieniła się w wino. Dowiedzieli się o tym sąsiedzi i na jutro pobiegli zaczerpnąć wody z Lindy, niestety, cuda nie zdarzają się co dnia i woda pozostała

wodą.

Jednak od tej pory grotniczanie uważają, że znawcą może się zdarzyć, że Linda w noc wigilijną zamieni się w wino.

W tradycji grotnickiej woda ma również moc chronienia przed chorobami. Wystarczy w noc wigilijną umyć się w wodzie z Lindy lub wodzie rzekowej, a dobre zdrowie przez cały rok jest gwarantowane.

Miłośnicy przyrody nie zapominają w czasie wigilijnych zwierzętach. Do pałacu kawałki opłatków i resztki wigilijnych potraw. Spożycie ich ma zapewnić bezpieczeństwo zwierzętom na cały przyszły rok, a zwłaszcza chronić przed kłusownikami i drapieżnikami.

Henryk Gałka

## Choinka kol dwoje

Choinka kol dwoje  
W kąt domu, na stole  
Obrus nie no - biały  
Stroik, wieca wigilijna  
I opatek kruchy, mały  
    Za oknem mróz, niegłównie  
    Gwiazdkę wypatruj dzieci  
    W domu pachnie wigilią  
    I kol dwoje choinka wieci  
Wszyscy czują, że chwila  
Uroczysta nadchodzi  
Ta niepowtarzalna w roku  
Pojednanie serc rodzi  
    Dzielimy się z bliskimi  
    Szczerym opłatkiem słońcu  
    Życząc, by w zdrowiu i szczęściu  
    Za rok spotkać się znów  
Na półmisekach przetrwać  
Postać mają ryby  
A czy tak pięknie pachnie?  
To my suszone grzyby  
    Pyszna zupa grzybowa  
    Zapewne prym wiedzie  
    Dzielnie chęć jej dorównać  
    Smakowite ledzie  
A uszka malusie kie  
Oczkami mrugają  
W smakowitym barszczyku  
Łączki udają  
    Szepczą pierogi gorące  
    Z kapustą i grzybami  
    Reklamy nam trzeba  
    Bo zjecie nas sami  
Czyście zapomnieli  
    I te pyszne danie  
Więc się przypominamy  
My, ledzie w mietaniu  
    Tylko owoce suszone  
    W kompiecy przepływaj  
    I na swój kolejk  
    Cierpliwie czekaj  
Wnet za chwilę przyjdzie  
Zapewne Mikołaj wiemy  
Za piekarnik wyciągnij  
On rozda nam prezenty  
    W rękawce nocnej czysty  
    Ach ubogi obió  
    Przybieżeli do Betlejem  
    Pieśni - Dzieci te czko Tobie.

Józefa Leduchowska

# Wigilia

Nim domownicy zasiedli do wieczerzy wiele było krzątania i przygotowań jeszcze w dzień wigilijny. Od samego rana kobiety uwijały się, czyniąc ostatnie porządki w izbach, przygotowując świąteczne potrawy. Jeszcze bielono przyczerniając od sadzy kominy pieców, wysypywano świeżym igliwem podłogi w domach i przed wejściami, ozdabiano izby. Szczególnie wierzone w moc zielonych gałązek, których nie mogło zabraknąć w całym obejściu pośród innych ozdób wykonywanych specjalnie na Boże Narodzenie. W wigilijny poranek wyprawiali się po nie do lasu gospodarze. Spieszyli się też do domu, bo który pierwszy wniósł zielone do izby, temu w polu najprędzej miało wzejść i dojrzeć zboże.

W zależności od regionu taką ściętą gałąź zawieszoną u powały i ozdabianą jabłkami, orzechami, *światami* (ozdoby z opłatka) nazywano: *podłaźnikiem wiechą, sadem, bożym drzewkiem*. Przynosiła ona pożytek domownikom przez cały następny rok: chroniła ludzi przed chorobami i złym urokiem, a było przed wilkami i pomorem, zapewniała urodzaj, dobrobyt, zgodę i miłość. Przydawała się nawet wtedy kiedy straciła już swoją świeżość, bowiem cząstki podłaźnika; wyschnięte gałązki, okruszy opłatków, skorupy orzechów, przechowywano starannie jako skuteczny środek przeciwko urokom i lek na choroby wywoływane przez złe uroki, w razie potrzeby używane do okadzania chorych. Gałązki wigilijnego podłaźnika zatykano latem w zagony lnu i zboża, dla zapewnienia dobrych plonów.

Źle wróżyło domowi, kiedy podłaźnik zbyt szybko wysychał, gałązki i opłatek kruszyły się, psuły jabłka a w orzechach zaległy się robaki. Zapowiadało to choroby, pomór bydła i nieurodzaj w nadchodzącym roku.

Niezwykle te wierzenia związane z zieloną gałązką to jedynie część magicznych rytuałów i zabiegów, aby zapewnić sobie i domowi pomyślność w nadchodzącym roku. Ale i czas ku temu niezwykle, kiedy to, jak wierzone w tradycji ludowej: mieszają się sprawy ziemskie z pozaziemskimi: przenikają się dwa światy, ludzi i duchów; kiedy wszystko jest możliwe, zwierzęta mówią ludzkim głosem a woda w rzekach zamienia się w wino i mleko. Starano się wykorzystać ten czas jak najlepiej dlatego cały wigilijny dzień wypełniony był magicznymi rytuałami, w domu i zagrodzie. Wszystko po to, aby kury dobrze się nosły, krowy dawały dużo mleka, a plony w polu i ogrodzie były obfite. Starano się też poznać przyszłość. Cały dzień, a szczególnie wieczór poświęcony był wróżbom dotyczącym: urodzaju, zdrowia i życia, małżeństwa.

I tak gwiazdziste, wigilijne niebo to urodzaj, zgodnie z porzekadłem: „w wigilię jasno, w stodołach ciasno”, oznaczało to również dużo grzybów w lesie i że kury będą się dobrze nosły. Niebo zamglone to wskazówka, że krowy będą miały dużo mleka.

Bacnie przyglądano się swoim cieniem rzucanym tego dnia na ścianę. Cień wyraźny zapowiadał długie życie w dobrym zdrowiu, cień mniej wyraźny chorobę, ledwie widoczny lub jego brak śmierć.

Oczywiście niezmiernie ważne były wróżby matrymonialne. Panny i kawalerowie wróżyli z siana i słomy. Długość źdźbła i jego kolor mogły świadczyć o rychłym ślubie, jeśli źdźbło było zielone, zwiędłe i zbladłe oznaczało dłuższe czekanie na męża lub żonę, zaś łamiące się, kruche i poczerniałe, staropanieństwo lub starokawalerstwo.

Najważniejsza część tego dnia to wigilijna kolacja. Wszelkie prace gospodarskie i obrządek inwentarza winny zakończyć się jeszcze w pierwszej połowie dnia. Później już tylko kończono przygotowywać wigilijną kolację i posiłki na kolejne dni i czekano na znak, aby wspólnie zasiąść do stołu.

*"[...] - Jest! Jest! - wrzasnął naraz Witek.[...] - Oto gwiazda Trzech Króli, betlejemska gwiazda, przy której blasku Pan nasz się narodził, niech będzie święte imię Jego pochwalone! Powtórzyli za nim pobożnie i wpili się oczami w tę światłość daleką, w ten świadek cudu, w ten widomy znak zmiłowania Pańskiego nad światem. [...] - Czas wieczerzać, kiedy słowo ciałem się stało! - rzekł Roch. Weszli do domu i zaraz też obsiedli wysoką i długą ławę.[...] Uroczysta cichość zaległa izbę. Boryna się przeżegnał i podzielił opłatek pomiędzy wszystkich, pojedli go ze czcią, kieby ten chleb Pański. [...] A chociaż głodni byli, boć to dzień cały o suchym chlebie, a pojadali wolno i godnie. Najpierw był buraczany kwas, gotowany na grzybach z ziemniakami całymi, a potem przyszyły śledzie w mące obtaczane i smażone w oleju konopnym, później zaś pszenne kluski z makiem, a potem szła kapusta z grzybami, olejem również omaszczona, a na ostatek podała Jagusia przysmak prawdziwy, bo racuszki z gryczanej mąki z miodem zatarte i w makowym oleju upróżone, a przegrzali to wszystko prostym chlebem, bo placka ni strucli, że z mlekiem i masłem były, nie godziło się jeść dnia tego.[...]"* Tak opisywał wigilijną wieczerzę Władysław St. Reymont w powieści *Chtopi*.

Mijają lata. Z roku na rok zmieniają się warunki naszego życia, rytm dnia, potrzeby. Na świątecznych stołach przykrytych białymi obrusami przybyło wiele rozmaitych potraw, zapomniano o niektórych obyczajach, narodziły się nowe tradycje. A my co roku, zatrzymujemy się przy wigilijnym stole, by jak dawniej zasiąść wraz z rodziną i przyjaciółmi, do wieczerzy. I jak dawniej, dzielimy się opłatkiem z najbliższymi, składając sobie nawzajem życzenia, puszczając w niepamięć nieporozumienia, kłótnie, kłopoty.

